

|   |   |
|---|---|
| Small Claims Court _____ County, Colorado<br><i>Leenien Kapwungun pekin Moni</i> _____ <i>County, Colorado</i><br>Court Address: _____<br><i>Adresin ewe Leenien Kapwung:</i> _____   |   |
| <b>PLAINTIFF(S):</b> _____<br><b>(EWE/EKKEWE) CHON ETIPISI:</b><br>Address: _____<br><i>Adres:</i> _____<br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa:</i> _____<br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br>v.<br>v.<br><br><b>DEFENDANT(1):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(1):</b><br>Address: _____<br><i>Adres:</i> _____<br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa:</i> _____<br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br><b>DEFENDANT(2):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(2):</b><br>Address: _____<br><i>Adres:</i> _____<br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa:</i> _____<br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i> | <div style="text-align: center; border-top: 1px solid black; border-bottom: 1px solid black;"> <b>▲ COURT USE ONLY ▲</b><br/> <b>AEAN CHON ANGANG CHOK</b> </div> Case Number: _____<br><i>Nampaan om Case:</i> _____<br><br><div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold;">S</div><br><br>Division _____ Courtroom _____<br><i>Kinikin Rumw lon ewe Leenien Kapwung</i> |
| <b>NOTICE, CLAIM AND SUMMONS TO APPEAR FOR TRIAL (Part 1)</b><br><b>KAPASEN ESILESIL, PWUNG LE ANGEI ME TIITI LE FITI KAPWUNG (Kinikin 1)</b>   |   |

If Defendant(s) is/are other than a person, go on-line at [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) to determine the registered agent for service of this notice. Please enter name and address of the agent. Name: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
*Ika (ewe/ekkewe) Chon Polueni ese emon aramas, tiki on-line [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) le filata io epwe angei ei taropwe. Kose mochen kopwe mak iten me adresin ewe chon allilis. It:* \_\_\_\_\_  
*Adres:* \_\_\_\_\_

1. The Defendant(s) is/are in the military service: Yes No Unknown  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra chon military: Ewer Aapw Use Silei*
2. The Defendant(s) reside(s), is/are regularly employed, has/have an office for the transaction of business, or is/are a student in this county, or real property located in this county is the subject of claim(s) arising from a restrictive covenant or security deposit dispute. Yes No  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra nonnom, fori angangen moni, eani eu ofesin bisnes, fiti sukul lon ei fonu, are fonueni fonu lon ei fonu mi nom fan (och/ekko) taropween pwung le angei mi pop seni och taropween pinei are tipefesen woon och security deposit. Ewer Aapw*
3. I/We understand that it is my/our responsibility to have each Defendant served with the "Defendant's Copy" of this Notice by a person whose age is 18 years or older and who is not a party to this action 15 days prior to the trial and to provide the Court with written proof of service. Yes No  
*Ua/aua weweiti pwe epwe wisei/wisem le awisa emon mi mwaren 18 ieran me ese fiti ei case le awora echo kapiin ei taropwe iten "Defendant's Copy" ngeni iteitan Chon Polueni 15 ran mwen ewe kapwung pwal le awora ngeni ewe Leenien Kapwung echo taropween annet mi makketiw. Ewer Aapw*
4. I am an attorney: Yes No  
*Ngang emon Soualluk: Ewer Aapw*

**Notice and Summons to Appear for Trial**  
**Kapasen Esilesil me Tiiti le Fiti Kapwung**

**To the Defendant(s):**

**Ngeni (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni:**

You are scheduled to have your trial in this case on \_\_\_\_\_ (date) at \_\_\_\_\_ (time) at the Court address stated in the above caption. Bring with you all books, papers and witnesses you need to establish your defense. **If you do not appear, judgment may be entered against you.** If you wish to defend the claim or present a counterclaim, you must provide a written response or written counterclaim on or before the scheduled trial date and pay a **nonrefundable** filing fee.

*Ei ewe ranin kapwungun om case epwe \_\_\_\_\_ (pwinin maram) \_\_\_\_\_ (kulok) lon ewe Leenien Kapwung mi pworous usun lon ewe pwoor lepoputaan ei taropwe. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin ekkoch puk, taropwe me chon pwarata mi lamot ngeni om case. Ika kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli efeiengawok. Ika ka mochen alisaata om pwung le angei (claim) are aiti pwal och pwung le angei (counterclaim), mi lamot kopwe awora om taropween polu are taropwen om pwung le angei pwal och mettoch lon are mwen ewe ranin kapwung mi fen akkota pwal mooni moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Clerk of Court/Deputy Clerk  
*Chon Angang lon Leenien Kapwung: Clerk of Court/Deputy Clerk*

**Plaintiff(s)'s Claim (Please summarize reasons to support your claim below.)**

**An ewe/ekkewe Chon Etipisi Pwung le Angei (Kopwe awewei fan popun om pwung le angei ekkoch mettoch.)**

The Defendant(s) owe(s) me \$ \_\_\_\_\_, which includes penalties, plus interest and costs allowed by law, and/or should be ordered to return property, perform a contract or set aside a contract or comply with a restrictive covenant for the following reasons. (If seeking return of property, please describe the property being requested).

*Ita ururun pwe (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni epwe ngeniei \$ \_\_\_\_\_, mi kapachalong chappen, pwal interest me moon mi mut fan alluk, pwal/are epwe alluku ngeni le liwiniti pisek, apwounueta echo taropween tipeu are likiiti echo taropween tipeu are alleasochisi eu allukun aukuk pokiten ekkeei mettoch. (Ika ka kutta liwiniti pisek, kose mochen apworousa ifa na pisek).*

---

---

---

---

---

**Note: The combined value of money, property, specific performance or cost to remedy a covenant violation cannot exceed \$7,500.00.**

**Nengeni: Mettoch meinisin ekkewe moni, pisek, fonu, och sokkun angang are moon atawei osukosuken pekin taropween etipeu esap lap seni \$7,500.00.**

I/we declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct. I/we have not filed in any Small Claims Court in this County more than 2 claims during this calendar month, nor more than 18 claims in this County this calendar year.

*Ua/aua pwonei pwe meinisin mi mak asan a pwung me wenechar pun ua silei pwe alon allukun Colorado mi wor chappen ar foffor ngeniir mi eani kapas chofona lon mettochun pekin alluk. Use/ause fen atoura ngeni ewe Leenien Kapwungun pekin Moni lon ei County lap seni 2 taropween pwung le angei lon ei maram, are lap seni 18 taropween pwung le angei lon ei County lon ei ier.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

|   |   |
|---|---|
| Small Claims Court _____ County, Colorado<br><i>Leenien Kapwungun pekin Moni _____ County, Colorado</i><br>Court Address: _____<br><i>Adresin ewe Leenien Kapwung: _____</i>  |   |
| <b>PLAINTIFF(S):</b> _____<br><i>(EWE/EKKEWE) CHON ETIPISI:</i><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br>v.<br>v.<br><br><b>DEFENDANT(1):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(1):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br><b>DEFENDANT(2):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(2):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i> | <div style="text-align: center;"> <b>▲ COURT USE ONLY ▲</b><br/> <b>AEAN CHON ANGANG CHOK</b> </div> <hr/> Case Number: _____<br><i>Nampaan om Case: _____</i><br><br><div style="font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 20px 0;">S</div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; font-size: 0.8em;"> <span>Division<br/><i>Kinikin</i></span> <span>Courtroom<br/><i>Rumw lon ewe Leenien Kapwung</i></span> </div> |

**NOTICE, CLAIM AND SUMMONS TO APPEAR FOR TRIAL (Part 2)**  
**KAPASEN ESILESIL, PWUNG LE ANGEI ME TAROPWEEN TIITI LE FITI KAPWUNG (Kinikin 2)**

If Defendant(s) is/are other than a person, go on-line at [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) to determine the registered agent for service of this notice. Please enter name and address of the agent. Name: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
*Ika (ewe/ekkewe) Chon Polueni ese emon aramas, tiki on-line [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) le filata io epwe angei ei taropwe. Kose mochen kopwe mak iten me adresin ewe chon allilis. It: \_\_\_\_\_*  
 Adres: \_\_\_\_\_

1. The Defendant(s) is/are in the military service: Yes No Unknown  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra chon military: Ewer Aapw Use Silei*
2. The Defendant(s) reside(s), is/are regularly employed, has/have an office for the transaction of business, or is/are a student in this county, or real property located in this county is the subject of claim(s) arising from a restrictive covenant or security deposit dispute. Yes No  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra nonnom, fori angangen moni, eani eu ofesin bisnes, fiti sukul lon ei fonu, are fonueni fonu lon ei fonu mi nom fan (och/ekko) taropween pwung le angei mi pop seni och taropween pinei are tipefesen woon och security deposit. Ewer Aapw*
3. I/We understand that it is my/our responsibility to have each Defendant served with the "Defendant's Copy" of this Notice by a person whose age is 18 years or older and who is not a party to this action 15 days prior to the trial and to provide the Court with written proof of service. Yes No  
*Ua/aua weweiti pwe epwe wisei/wisem le awisa emon mi mwaren 18 ieran me ese fiti ei case le awora echo kapiin ei taropwe iten "Defendant's Copy" ngeni iteitan Chon Polueni 15 ran mwen ewe kapwung pwal le awora ngeni ewe Leenien Kapwung echo taropween annet mi makketiw. Ewer Aapw*
4. I am an attorney: Yes No  
*Ngang emon Soualluk: Ewer Aapw*

**Notice and Summons to Appear for Trial**  
**Kapasen Esilesil me Tiiti le Fiti Kapwung**

**To the Defendant(s):**

**Ngeni (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni:**

You are scheduled to have your trial in this case on \_\_\_\_\_ (date) at \_\_\_\_\_ (time) at the Court address stated in the above caption. Bring with you all books, papers and witnesses you need to establish your defense. **If you do not appear, judgment may be entered against you.** If you wish to defend the claim or present a counterclaim, you must provide a written response or written counterclaim on or before the scheduled trial date and pay a **nonrefundable** filing fee.

*Ei ewe ranin kapwungun om case epwe \_\_\_\_\_ (pwinin maram) \_\_\_\_\_ (kulok) lon ewe Leenien Kapwung mi pworous usun lon ewe pwoor lepoputaan ei taropwe. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin ekkoch puk, taropwe me chon pwarata mi lamot ngeni om case. Ika kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli efeiengawok. Ika ka mochen alisaata om pwung le angei (claim) are aiti pwal och pwung le angei (counterclaim), mi lamot kopwe awora om taropween polu are taropwen om pwung le angei pwal och mettoch lon are mwen ewe ranin kapwung mi fen akkota pwal mooni moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Clerk of Court/Deputy Clerk  
*Chon Angang lon ewe Leenien Kapwung: Clerk of Court/Deputy Clerk*

**Plaintiff(s)'s Claim (Please summarize reasons to support your claim below.)**

**An ewe/ekewe Chon Etipisi Pwung le Angei (Kopwe awewei fan popun om pwung le angei ekkoch mettoch.)**

The Defendant(s) owe(s) me \$ \_\_\_\_\_, which includes penalties, plus interest and costs allowed by law, and/or should be ordered to return property, perform a contract or set aside a contract or comply with a restrictive covenant for the following reasons. (If seeking return of property, please describe the property being requested).

*Ita ururun pwe (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni epwe ngeniei \$ \_\_\_\_\_, mi kapachalong chappen, pwal interest me moon mi mut fan alluk, pwal/are epwe alluku ngeni le liwiniti pisek, apwounueta echo taropween tipeu are likiiti echo taropween tipeu are alleasochisi eu allukun aukuk pokiten ekkeei mettoch. (Ika ka kutta liwinitin pisek, kose mochen apworousa ifa na pisek).*

---

---

---

---

---

**Note: The combined value of money, property, specific performance or cost to remedy a covenant violation cannot exceed \$7,500.00.**

**Nengeni: Mettoch meinisin ekewe moni, pisek, fonu, och sokkun angang are moon atawei osukosuken pekin taropween etipeu esap lap seni \$7,500.00.**

I/we declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct. I/we have not filed in any Small Claims Court in this County more than 2 claims during this calendar month, nor more than 18 claims in this County this calendar year.

*Ua/aua pwonei pwe meinisin mi mak asan a pwung me wenechar pun ua silei pwe alon allukun Colorado mi wor chappen ar foffor ngeniir mi eani kapas chofona lon mettochun pekin alluk. Use/ause fen atoura ngeni ewe Leenien Kapwungun pekin Moni lon ei County lap seni 2 taropween pwung le angei lon ei maram, are lap seni 18 taropween pwung le angei lon ei County lon ei ier.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

**You must complete and fill out a response and or counterclaim on reverse side of Defendant's copy and bring to Court.**

**Ita ururun om kopwe amasoua echo taropween polu me/are echo taropween pwung le angei pwal och mettoch woon lukunuppen an ewe Chon Polueni kapi me uwei ngeni ewe Leenien Kapwung.**

**Defendant's Response** (If responding, pay the appropriate filing fee). I do not owe the Plaintiff(s) or am not responsible to the Plaintiff(s) because:

**Poluen ewe Chon Polueni** (kopwe pwal moni moon touren om polu). Ese wor ai liwinimmang ngeni ewe/ekkewe Chon Etipisi are use nom fan nemenien ewe Chon Etipisi pun:

**Defendant's Counterclaim** (If submitting a counterclaim, pay the appropriate filing fee).

**Noun ewe Chon Polueni Taropween Pwung le Angei Pwal Och Mettoch** (Ika kopwe atoura echo taropween pwung le angei pwal och mettoch, kopwe pwal moni moon touren om polu).

The Plaintiff(s) owe(s) me \$ \_\_\_\_\_, which includes penalties, plus interest and costs allowed by law and/or should be ordered to return property, perform a contract or set aside a contract or comply with a restrictive covenant for the following reasons. (If seeking return of property, please describe the property being requested).

*Ita ururun pwe (Ewe/Ekkewe) Chon Etipisi epwe ngeniei \$ \_\_\_\_\_, mi kapachalong chappen, pwal interest me moon mi mut fan alluk, pwal/are epwe alluku ngeni le liwiniti ai pisek, apwounueta echo taropween tipeu are likiiti echo taropween tipeu are alleasochisi eu allukun aukuk pokiten ekkeei mettoch. (Ika ka kutta liwinitin pisek, kose mochen apworousa ifa na pisek).*

- The amount of my/our counterclaim does not exceed the jurisdictional amount of the Small Claims Court of \$7,500.00. *Ukukun nei/noum taropween pwung le angei pwal och mettoch esap lap seni met a mumuuta lon allukun ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni ina \$7,500.00.*
- The amount of my/our counterclaim exceeds the jurisdictional amount of the Small Claims Court, but I/we wish to limit the amount that I/we wish to recover from the Plaintiff to \$7,500.00. *Ukukun nei/noum taropween pwung le angei pwal och mettoch a lap seni met ewe allukun ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a mumuuta, nge ua/aua mochen aukuku minne aua kutta seni ewe Chon Etipisi ngeni \$7,500.00.*
- The amount of my/our counterclaim exceeds the jurisdictional amount of the Small Claims Court, and I/we wish to have the case sent to  County Court (only if I/we wish to limit the amount I/we can recover from the plaintiff to \$25,000.00)  District Court (I /we do not wish to limit the amount I/we can recover from the Plaintiff(s)) and will pay the appropriate filing fee. I/we am/are filing a Notice of Removal and paying the appropriate filing fee to the Court at this time. *Ukukun nei/noum taropween pwung le angei pwal och mettoch a lap seni met ewe allukun ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a mumuuta, iwe ua/aua mochen amweta ewe case ngeni  County Court (chok ika ua/aua mochen aukuku ukukun met ua kutta seni ewe Chon Etipisi ngeni \$25,000.00)  District Court (use/ause mochen aukuku ukukun met ua kutta seni ewe/ekkewe Chon Etipisi pwal upwe moonaatiw minne a fich le atoura ngeni ewe Leenien Kapwung lon ei fansoun).*

**I am an attorney.**  Yes  No  
**Ngang emon Soualluk:**  Ewer  Aapw

I declare under penalty of perjury that this information is true and correct and that I mailed a copy of the Response/Counterclaim to the Plaintiff(s) at the address(es) stated on this form on \_\_\_\_\_ (date). *Ua pwonei pwe meinisin mi makketiw asan mi pwung me wenechar pun ua silei pwe alon allukun Colorado mi wor chappen ar foffor ngeniir mi eani kapas chofona lon mettochun pekin alluk, me pwe ua fen tinaalo lon posto echo kapiin ewe Taropween Polu/Taropwen om Pwung le Angei pwal och Mettoch ngeni (ewe/ekkewe) Chon Etipisi lon (ewe/ekkewe) adres mi makketiw woon ei taropwe lon \_\_\_\_\_ (Pwinin maram).*

Defendant's Address  
*Adresin ewe Chon Polueni*

Defendant's Signature \_\_\_\_\_  
Chon Polueni epwe sain

Date \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram

Telephone #: Home \_\_\_\_\_ Work \_\_\_\_\_ Cell \_\_\_\_\_  
Fon #: Leimw \_\_\_\_\_ Angang \_\_\_\_\_ Cell \_\_\_\_\_

**INFORMATION FOR DEFENDANTS IN SMALL CLAIMS CASES**  
**KAPASEN AWEWE FANNITEN CHON POLUENI lon EKKOCH CASE usun MONI**

**A. Filing Fees.**

**Moon Atour**

Response without a counterclaim:

*Polu nge esap ren echo taropween pwung le angei pwal och mettoch:*

◆ **Claim \$500.00 or less:** **\$26.00**

- ◆ *Taropween Pwung le Angei \$500.00 are kis seni:* \$26.00
- ◆ *Claim over \$500.00 but less than \$7,500.00:* \$41.00
- ◆ *Taropween Pwung le Angei lap seni \$500.00 nge kis seni \$7,500.00:* \$41.00

Response with a counterclaim:

*Polu ren echo taropween om pwung le angei pwal och mettoch:*

◆ **If Plaintiff's claim is \$500.00 or less and counterclaim is \$500.00 or less:** **\$31.00**  
*(Ika noun ewe Chon Etipisi taropween pwung le angei, me taropween pwung le angei pwal och mettoch mi \$500.00 are kis seni)*

◆ **If Plaintiff's claim is more than \$500.00 or counterclaim is more than \$500.00:** **\$46.00**  
*(Ika noun ewe Chon Etipisi taropween pwung le angei, me taropween pwung le angei pwal och mettoch epwe lap seni \$500.00)*

- B. RESPONSE.** You have been served with a Summons. If you fail to appear on the trial date shown on this notice, judgment may be entered against you. If you wish to defend the claim or present a counterclaim, you must **file with the Court Clerk a written response or counterclaim** on or before the scheduled trial date, provide a copy to the Plaintiff(s), pay the appropriate **nonrefundable** filing fee, and appear on the date set for trial in this notice with all evidence and witnesses needed to establish your defense.

**POLU.** *Mi kawor ngonuk echo Taropween Tiiti. Ika kosap waroto lon ewe ran mi pwa lon ei taropween esilesil, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli efeiengawok. Ika ka mochen alisaata om pwung le angei (claim) are eani om pwung le angei pwal och mettoch (counterclaim), mi lamot kopwe atoura ngeni ewe chon angang lon ewe leenien kapwung (clerk) om taropween polu are taropween pwung le angei pwal och mettoch lon are mwen ewe ranin kapwung mi fen akkota, awora echo kapi ngeni ewe/ekkewe Chon Etipisi pwal moonatiw moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni, me lo fiti kapwung lon ewe ran mi fen mak lon ei taropween esilesil pwal mwo uwei mettoch me chon pwarata meinisin ka mochen aiti atun ewe rongorong pwe kopwe tongeni isetiw longolongun om pworous.*

- C. SUBPOENAS.** Upon your request, the clerk will issue a subpoena to require witnesses to appear or bring documents for your trial. It is your responsibility to complete the information needed on the subpoena and to have the subpoena served. Subpoenas must be served personally and may be served by a person over the age of 18 that is not a party to the case. Subpoenas must be accompanied by a check for payment of witness fees and mileage for any witnesses served.

**TAROPWEEN TIITI.** *Ren om we tingor, ewe chon angang epwe fori echo taropween tiiti le amwokutu ekkewe chon pwarata le fiti ewe rongorong are uwei ekkoch taropween pekin alluk fanniten om kapwung. Epwe wisom le amasoua ewe taropween tiiti me awora are efisi kaworan. Taropween Tiiti repwe kawor lon fofoun aramas, emon mwaren 18 ieran are watte seni nge esap fiti ewe case. Kopwe pwal awora echo chek fanniten moon chon pwarata are moon kaas ekkewe chon pwarata ra kamo le unteng ngeni ewe Leenien Kapwung.*

- D. COUNTERCLAIM.** If you have a claim against the Plaintiff(s), you must **file with the Court clerk** the Defendant's counterclaim at the top of this form, provide a copy of the counterclaim to the Plaintiff(s) prior to the trial, and pay the appropriate **nonrefundable** filing fee. If you settle your counterclaim before trial, notify the Small Claims Court and the Plaintiff(s) in writing. **If you want your case heard by a Court of greater jurisdiction, you must complete and file this form, pay the appropriate filing fee (County: Under \$999.99 = \$85.00; \$1,000 - \$14,999.99= \$105.00; \$15,000.00 - \$25,000 = \$135.00. District: \$235.00) and file a Notice of Removal (JDF 251) at least 7 days before the trial date shown on this Notice.**

**TAROPWEEN PWUNG LE ANGEI PWAL OCH METTOCH.** *Ika mi wor om pwung le angei och mettoch seni ewe/ekkewe Chon Etipisi, a lamot pwe kopwe atoura ngeni ewe chon angang lon ewe leenien kapwung (clerk) noun ewe Chon Polueni taropween pwung le angei pwal och mettoch asachikin ie taropwe, awora echo kapiin ewe taropween pwung le angei pwal och mettoch ngeni ewe/ekkewe Chon Etipisi mwen ewe ranin kapwung, me moonatiw moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni. Ika kopwe atawei om case mwen ewe rongorong, mi lamot kopwe tinaalo echo taropwe le esilei ngeni ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni me ewe Chon Etipisi. Ika ka mochen pwe eu Leenien Kapwung mi manamanan a lap seni ei epwe fori om rongorong, epwe wisom le amasoua me atoura ei taropwe, moonatiw minne a fich ngeni om case (County: Kis seni \$999.99 = \$85.00; \$1,000 - \$14,999.99= \$105.00; \$15,000.00 - \$25,000 = \$135.00. District: \$235.00) pwal atoura echo Notice of Removal (JDF 251) mwaren 7 ran mwen ewe ranin kapwung mi mak woon ie Taropween Esilesil.*

- E. TRIAL RESPONSIBILITY.** You have a right to a trial. Bring all evidence necessary to establish your defense and/or counterclaim: books, papers, repair bills, photographs or other exhibits. If the suit involves the delivery of personal property, be prepared to deliver the property immediately after trial. Be on time. If you are late, the Court may enter judgment against you.

**WISOM ATUN EWE RONGORONG.** *Mi wor om pwung pwe epwe fis eu rongorong. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin mi lamot ngeni alisataan om case: ekkoch puk, taropwe, taropween moon angngen kausefal, sasing, are pwal ekkoch minen annet. Ika ewe case epwe tongeni efisi om kopwe liwiniti ekkoch pisek, almonata le atapwal awora ekkena pisek sarin ewe rongorong. Kosap waremmang. Ika kopwe waremmang are kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli fori kapwung le efiochu ewe Chon Etipisi me afeiengawok.*

**F. APPEAL.** If you wish to appeal, you must file your notice of appeal within 14 days of the judgment and proceed according to C.R.C.P 411.

**FORSEFAL.** Ika ka mochen om rongorong epwe forsefal, kopwe atoura om taropween esilesilen forsefal lon ekkewe 14 ran mwen ewe kapasen kapwung me fori minne a mak lon C.R.C.P. 411.

**G. JUDGEMENT. THE COURT DOES NOT COLLECT ANY JUDGEMENT,** but will help with the necessary forms.

**Money Judgment.** If judgment is entered against you, you are expected to immediately pay the judgment, including filing fees and court costs. If the judgment is not paid immediately, you must answer questions about your assets and income and the other party can obtain a writ of garnishment or execution against your wages or property. Once the judgment is paid, you are entitled to have the judgment satisfied. **Non-monetary Judgment.** If the Court orders immediate possession of the property, performance of a contract, setting aside of a contract or compliance with a restrictive covenant, your failure to comply with the Court order may result in an award of damages and/or being held in contempt.

**KAPWUNG. EWE LEENIEN KAPWUNG ESAP ISONI EKKOCH MONIEN KAPWUNG,** nge epwe alisuk ren ekkewe taropwe mi fich ngeni om case.

**Monien Kapwung.** Ika ewe kapasen kapwung epwe efeiochu ewe Chon Polueni nge efeiengawok, mi atapwal wisom le moonaatw ewe monien kapwung, kapachalong moon atouren taropween pekin alluk me moon angangen ewe leenien kapwung. Ika ewe monien kapwung esap mwittir moonaatw, kopwe polueni ekkoch kapas eis usun om pisek me monien tolong, me ewe pwal emon lon ewe case a tongeni efisi echo taropween alluk le angei moni seni om peioff are fonu. Lupwen ka moonaatw ewe monien kapwung, epwe om pwung pwe ewe kapwung a wes.

**Kapwung nge esap lon pekin Moni.** Ika ewe Leenien Kapwung a alluku pwe ekkoch fonu epwe amwet, apwonuetaan echo taropween tipeu are likiitiin echo taropween tipeu are alleasochisiin eu allukun aukuk. Om kosap apwonueta minne a makketiw lon ewe Allukun Kapwung epwe tongeni efisaata monien kapwung me/are chappen om foffor ngonuk fanniten om alleasolapa mettochun pekin alluk.

**H. CASE INQUIRIES.** When inquiring about this case, refer to the case number on this notice. Direct all inquiries to the clerk, not the judge or magistrate.

**KAPAS EIS.** Lupwen ka eani om kapas eis, aea ewe nampaan ewe case woon ei taropwe. Eisini ewe chon angang (clerk) nge kosap tongeni eisini ewe Soukapwung ika Meilap.

**I. ATTORNEY.** If you want to be represented by an attorney, you or your attorney must file a Notice of Representation of Attorney (JDF 256) at least 7 days before the trial date on this notice. Then the Plaintiff(s) may have representation by an attorney. If the Plaintiff(s) is/are an attorney, you also may be represented by an attorney without filing a notice of representation. Even if there are attorneys in the case, the rules and procedures of the Small Claims Court will still apply.

**SOUALUK.** Ika kopwe mochen pwe soualluk epwe tupunuk, a lamot pwe kopwe are ewe soualuk epwe atoura echo Taropween Esilesil Tupuniin emon Soualluk (JDF 256) mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong woon ei taropween esilesil. Mwirin, emon soualluk a tongeni tupuni (ewe/ekewe) Chon Etipisi. Ika (ewe/ekewe) Chon Etipisi I emon soualluk, iwe kopwe tongeni etawa tupuniin emon soualluk nge ese lamot epwe atoura ewe taropween esilesil. Pwal mwo nge ika mi wor ekkoch soualluk mi atoura ewe case, ekkewe alluk me kokkot ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a fen isetiw repwe chuen weneiti ngeni om case.

**J. JUDICIAL OFFICER.** A magistrate or a judge may hear your case. If you want a judge to hear your case, you must file an Objection to a Magistrate Hearing Case (JDF 259) at least 7 days before the trial date set in this notice. The rules and procedures of the Small Claims Court will still apply.

**MEILAPAN EWE LEENIEN KAPWUNG.** Emon meilap are soukapwung a tongeni aronga om case. Ika ka mochen pwe emon soualluk epwe apwungaalo om case, kopwe atoura echo Taropween U ngeni an Meilap Rong om Case (JDF 259) mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong mi isetiw woon ei taropween esilesil. Kopwe eani ekkewe alluk me kokkot ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a fen isetiw.

**K. LANGUAGE INTERPRETER.** If you or a witness requires a language interpreter to be present for hearings, you must contact the Managing Interpreter corresponding to the district in which the case will be heard at least 7 days before the trial date is set on this notice. A language interpreter may only interpret what is said between parties during a hearing and immediately prior to or after the hearing. A language interpreter may not provide legal advice or any other service that is not related to interpreting. Interpreters may not provide any services that may constitute a violation of the language interpreter's Code of Professional Responsibility. A current list of Managing Interpreters can be viewed at

[http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page\\_ID=117](http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page_ID=117).

**EMON CHON CHIAKU.** Ika kopwe are emon chon pwaraata epwe etawa allilisin emon chon chiaku atun ewe rongorong, mi lamot kopwe fos ngeni ewe Managing Interpreter mi angang lon ewe district ia ewe rongorong epwe fis ie mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong mi makketiw woon ei taropween esilesil. Emon chon chiaku a tongeni chok chiakuni minne a pworous usun lefilien aramas atun ewe rongorong, pwal atun poputaan me awesiin. Nge ewe chon chiaku esap tongeni awora kapasen emmwen lon pekin alluk are pwal ekkoch allilis esap fich ngeni angangen chiakuni. Ekkewe chon chiaku rese tongeni awora allilis esap fiti Allukun Chon Chiaku le Apwonuochu Wiser. Echo minefo taropween iten Managing Interpreters mi nom lon [http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page\\_ID=117](http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page_ID=117).

|   |   |
|---|---|
| Small Claims Court _____ County, Colorado<br><i>Leenien Kapwungun pekin Moni _____ County, Colorado</i><br>Court Address: _____<br><i>Adresin ewe Leenien Kapwung: _____</i>  |   |
| <b>PLAINTIFF(S):</b> _____<br><b>(EWE/EKKEWE) CHON ETIPISI:</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br>v.<br>v.<br><br><b>DEFENDANT(1):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(1):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br><b>DEFENDANT(2):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(2):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i> | <div style="text-align: center;"> <b>▲ COURT USE ONLY ▲</b><br/> <b>AEAN CHON ANGANG CHOK</b> </div> <hr/> Case Number: _____<br><i>Nampaan om Case: _____</i><br><br><div style="font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 20px 0;">S</div> <div style="display: flex; justify-content: space-between; margin-top: 20px;"> <span>Division<br/><i>Kinikin</i></span> <span>Courtroom<br/><i>Rumw lon ewe Leenien Kapwung</i></span> </div> |
| <b>NOTICE, CLAIM AND SUMMONS TO APPEAR FOR TRIAL (Part 3)</b><br><b>KAPASEN ESILESIL, PWUNG LE ANGEI ME TIITI LE FITI KAPWUNG (Kinikin 3)</b>   |   |

If Defendant(s) is/are other than a person, go on-line at [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) to determine the registered agent for service of this notice. Please enter name and address of the agent. Name: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
*Ika (ewe/ekkewe) Chon Polueni ese emon aramas, tiki on-line [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) le filata io epwe angei ei taropwe. Kose mochen kopwe mak iten me adresin ewe chon allilis. It: \_\_\_\_\_*  
 Adres: \_\_\_\_\_

1. The Defendant(s) is/are in the military service: Yes No Unknown  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra chon military: Ewer Aapw Use Silei*
2. The Defendant(s) reside(s), is/are regularly employed, has/have an office for the transaction of business, or is/are a student in this county, or real property located in this county is the subject of claim(s) arising from a restrictive covenant or security deposit dispute. Yes No  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra nonnom, fori angangen moni, eani eu ofesin bisnes, fiti sukul lon ei fonu, are fonueni fonu lon ei fonu mi nom fan (och/ekko) taropween pwung le angei mi pop seni och taropween pinei are tipefesen woon och security deposit. Ewer Aapw*
3. I/We understand that it is my/our responsibility to have each Defendant served with the "Defendant's Copy" of this Notice by a person whose age is 18 years or older and who is not a party to this action 15 days prior to the trial and to provide the Court with written proof of service. Yes No  
*Ua/aua weweiti pwe epwe wisei/wisem le awisa emon mi mwaren 18 ieran me ese fiti ei case le awora echo kapiin ei taropwe iten "Defendant's Copy" ngeni iteitan Chon Polueni 15 ran mwen ewe kapwung pwal le awora ngeni ewe Leenien Kapwung echo taropween annet mi makketiw. Ewer Aapw*
4. I am an attorney: Yes No  
*Ngang emon Soualluk: Ewer Aapw*



**Notice and Summons to Appear for Trial**  
**Kapasen Esilesil me Tiiti le Fiti Kapwung**

**To the Defendant(s):**

**Ngeni (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni:**

You are scheduled to have your trial in this case on \_\_\_\_\_ (date) at \_\_\_\_\_ (time) at the Court address stated in the above caption. Bring with you all books, papers and witnesses you need to establish your defense. **If you do not appear, judgment may be entered against you.** If you wish to defend the claim or present a counterclaim, you must provide a written response or written counterclaim on or before the scheduled trial date and pay a **nonrefundable** filing fee.

*Ei ewe ranin kapwungun om case epwe \_\_\_\_\_ (pwinin maram) \_\_\_\_\_ (kulok) lon ewe Leenien Kapwung mi pworous usun lon ewe pwoor lepoputaan ei taropwe. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin ekkoch puk, taropwe me chon pwarata mi lamot ngeni om case. Ika kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli efeiengawok. Ika ka mochen alisaata om pwung le angei (claim) are aiti pwal och pwung le angei (counterclaim), mi lamot kopwe awora om taropween polu are taropwen om pwung le angei pwal och mettoch lon are mwen ewe ranin kapwung mi fen akkota pwal mooni moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Clerk of Court/Deputy Clerk  
*Chon Angang lon ewe Leenien Kapwung: Clerk of Court/Deputy Clerk*

**Plaintiff(s)'s Claim (Please summarize reasons to support your claim below.)**

**An ewe/ekkewe Chon Etipisi Pwung le Angei (Kopwe awewei fan popun om pwung le angei ekkoch mettoch.)**

The Defendant(s) owe(s) me \$ \_\_\_\_\_, which includes penalties, plus interest and costs allowed by law, and/or should be ordered to return property, perform a contract or set aside a contract or comply with a restrictive covenant for the following reasons. (If seeking return of property, please describe the property being requested).

*Ita ururun pwe (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni epwe ngeniei \$ \_\_\_\_\_, mi kapachalong chappen, pwal interest me moon mi mut fan alluk, pwal/are epwe alluku ngeni le liwiniti pisek, apwounueta echo taropween tipeu are likiiti echo taropween tipeu are alleasochisi eu allukun aukuk pokiten ekkeei mettoch. (Ika ka kutta liwinitin pisek, kose mochen apworousa ifa na pisek).*

---

---

---

---

---

**Note: The combined value of money, property, specific performance or cost to remedy a covenant violation cannot exceed \$7,500.00.**

**Nengeni: Mettoch meinisin ekkewe moni, pisek, fonu, och sokkun angang are moon atawei osukosuken pekin taropween etipeu esap lap seni \$7,500.00.**

I/we declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct. I/we have not filed in any Small Claims Court in this County more than 2 claims during this calendar month, nor more than 18 claims in this County this calendar year.

*Ua/aua pwonei pwe meinisin mi mak asan a pwung me wenechar pun ua silei pwe alon allukun Colorado mi wor chappen ar foffor ngeniir mi eani kapas chofona lon mettochun pekin alluk. Use/ause fen atoura ngeni ewe Leenien Kapwungun pekin Moni lon ei County lap seni 2 taropween pwung le angei lon ei maram, are lap seni 18 taropween pwung le angei lon ei County lon ei ier.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

**INFORMATION FOR PLAINTIFFS IN SMALL CLAIMS CASES**  
**KAPASEN AWEWE FANNITEN CHON ETIPI SI LON EKKOCH CASE LON PEKIN MONI**

**A. FILING.** You may file your claim in this Court if:

**ATOURA.** *Kopwe tongeni atoura om taropween pwung le angei lon ei Leenien Kapwung ika:*

1. Your claim is for money, property, specific performance or rescission of a contract, or enforcement of a restrictive covenant that does not exceed \$7,500.00. You may reduce a larger claim and waive the balance. You cannot divide a claim and file two separate cases.

*Mettoch meinisin ekkewe moni, pisek, fonu, och sokkun angang are moon le atawei osukosuken pekin taropween etipeu esap lap seni \$7,500.00. Kopwe tongeni kutta liwin mi kis seni minne a mak woon om taroween pwung le angei me amusaalo meinisin mi lap seni \$7,500.00. Nge om taropween pwung le angei esap tongeni kinikinfesen ngeni ruu case me kosap tongeni atoura iir me ruu.*

2. At least one of the parties you sue resides, is regularly employed, has an office for the transaction of business, or is a student in this county, or they own rental property in the county that is the subject of this claim.

*Mwaren emon kopwe kutta liwin seni ra nonnom, fori angangen moni, eani eu ofesin bisnes, fiti sukul lon ei fonu, are fonueni fonu lon ei fonu are imwni eu imw lon ewe county ei case a fiffis lon mi nom fan*

3. You pay the clerk one of the following **NONREFUNDABLE** filing fees.

*Kopwe ngeni ewe chon angang lon ewe leenien kapwung (clerk) eu me lein ekkeei moon atour nge* **ESAP TONGENI LIWINI NGONUK ena moni.**

- ◆ **Claim \$500.00 or less:** **\$31.00**
- ◆ **Taropween Pwung le Angei \$500.00 are kis seni:** **\$31.00**
- ◆ **Claim over \$500.00 but no more than \$7,500.00:** **\$55.00**
- ◆ **Taropween Pwung le Angei lap seni \$500.00 nge esap lap seni \$7,500.00:** **\$55.00**

**B. SERVICE.** This notice to appear must be served at least 15 days prior to the trial on each Defendant. It may be served by:

**KAWOREN TAROPWEEN PEKIN ALLUK.** *Kapase esilesil le fiti ewe rongorong epwe kawor ngeni iteitani Chon Polueni mwaren 15 ran mwen ewe rongorong. lo a tongeni awora:*

1. Any person whose age is 18 years or older and who is not a party to this action.

*Emon mwaren 18 ieran nge esap fiti ewe case.*

2. Sheriff or process server.

*Sheriff are emon souallilis (process server).*

3. Certified Mail that is mailed by the clerk. You must deposit the cost for certified mail in advance.

*Posto mi Annet emon chon angang lon ewe leenien kapwung epwe tinaalo. Kopwe moonaatiw mwen epwe tinaalo.*

**C. SETTLEMENT.** If you settle your claim before trial, you must notify the Small Claims Court and Defendant in writing.

**ATAWEEN OM WE CASE.** *Ika kopwe atawei om case mwen ewe rongorong, mi lamot kopwe tinaalo eho taropwe le esilei ngeni ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni me ewe Chon Polueni.*

**D. SUBPOENAS.** Upon your request, the clerk will issue a subpoena to require witnesses to appear or bring documents for your trial. It is your responsibility to complete the information needed on the subpoena and to have the subpoena served. Subpoenas must be served personally and may be served by a person over the age of 18 that is not a party to the case. Subpoenas must be accompanied by a check for payment of witness fees and mileage for any witnesses served.

**TAROPWEEN TIITI.** *Ren om we tingor, ewe chon angang epwe fori echo taropween tiiti le amwokutu ekkewe chon pwarata le fiti ewe rongorong are uwei ekkoch taropween pekin alluk fanniten om kapwung. Epwe wisom le amasoua ewe taropween tiiti me awora are efisi kaworan. Taropween Tiiti repwe kawor lon founoun aramas, emon mwaren 18 ieran are watte seni nge esap fiti ewe case. Kopwe pwal awora echo chek fanniten moon chon pwarata are moon kaas ekkewe chon pwarata ra kamo le unteng ngeni ewe Leenien Kapwung.*

**E. TRIAL RESPONSIBILITY.** You have a right to a trial. Bring all evidence necessary to prove your case: books, papers, repair bills, photographs or other exhibits. Be on time. If you are late or do not appear, the Court may enter judgment in favor of the Defendant and against you if the Defendant filed a counterclaim.

**WISOM ATUN EWE RONGORONG.** *Mi wor om pwung pwe epwe fis eu rongorong. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin ekkoch puk, taropwe, taropween moon angngen kausefal, sasing, are pwal ekkoch minen annet mi lamot ngeni om case. Kosap waremmang. Ika kopwe waremmang are kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli fori kapwung le efiochu ewe Chon Polueni me afeiengawok ika ewe Chon Polueni a fen atoura echo taropween pwung le angei pwal och mettoch.*

**F. APPEAL.** If you wish to appeal, you must file your notice of appeal within 14 days of the judgment and proceed according to C.R.C.P. 411.

**FORSEFAL.** *Ika ka mochen om rongorong epwe forsefal, kopwe atoura om taropween esilesilen forsefal lon ekkewe 14 ran mwen ewe kapase kapwung me fori minne a mak lon C.R.C.P. 411.*

**G. JUDGMENT. THE COURT DOES NOT COLLECT ANY JUDGMENT**, but will help with the necessary forms.

**Money Judgment.** If judgment is entered in favor of the Defendant and against you, you are expected to immediately pay the judgment, including filing fees and court costs. If the judgment is not paid immediately, you must answer questions about your assets and income and the other party can obtain a writ of garnishment or execution against your wages or property. Once the judgment is paid, you are entitled to have the judgment satisfied.

**Non-monetary Judgment.** If the Court orders immediate possession of the property, performance of a contract, setting aside of a contract or compliance with a restrictive covenant, failure to comply with the Court order may result in an award of damages and or being held in contempt.

**KAPWUNG. EWE LEENIEN KAPWUNG ESAP ISONI EKKOCH MONIEN KAPWUNG,** nge epwe alisuk ren ekkewe taropwe mi fich ngeni om case.

**Monien Kapwung.** Ika ewe kapasen kapwung epwe efeiochu ewe Chon Polueni nge efeiengawok, mi atapwal wisom le moonaatiiw ewe monien kapwung, kapachalong moon atouren taropween pekin alluk me moon angangen ewe leenien kapwung. Ika ewe monien kapwung esap mwittir moonaatiiw, kopwe polueni ekkoch kapas eis usun om pisek me monien tolong, me ewe pwal emon lon ewe case a tongeni efisi echo taropween alluk le angei moni seni om peioff are fonu. Lupwen ka moonaatiiw ewe monien kapwung, epwe om pwung pwe ewe kapwung a wes.

**Kapwung nge esap lon pekin Moni.** Ika ewe Leenien Kapwung a alluku pwe ekkoch fonu epwe amwet, apwonuetaan echo taropween tipeu are likiitiin echo taropween tipeu are alleasochisiin eu allukun aukuk. Om kosap apwonueta minne a makketiw lon ewe Allukun Kapwung epwe tongeni efisaata monien kapwung me/are chappen om foffor ngonuk fanniten om alleasolapa mettochun pekin alluk.

- H. CASE INQUIRIES.** When inquiring about this case, refer to the case number on the other side of this document. Direct all inquiries to the clerk, not the judge or magistrate.

**KAPAS EIS.** Lupwen ka eani om kapas eis, aea ewe nampaan ewe case woon lukulapen ei taropwe. Eisini ewe chon angang (clerk) nge kosap tongeni eisini ewe Soukapwung ika Meilap.

- I. ATTORNEY.** If the Defendant(s) want(s) to be represented by an attorney, the Defendant(s) or attorney must file a Notice of Representation of Attorney (JDF 256) at least 7 days before the trial date on this notice. Then, you may have representation by an attorney. If either party is an attorney, the other party may be represented by an attorney without filing a notice of representation. Even if there are attorneys in the case, the rules and procedures of the Small Claims Court will still apply.

**SOUALUK.** Ika (ewe/ekewe) Chon Polueni (epwe/repwe) mochen pwe emon soualluk epwe tupuni I, a lamot pwe (ewe/ekewe) Chon Polueni) are ewe soualuk epwe atoura echo Taropween Esilesil Tupuniin emon Soualluk (JDF 256) mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong woon ei taropween esilesil. Mwirin, emon soualluk a tongeni tupunuk. Ika emon a fiti ewe case I emon soualluk, ewe pwal emon mi tongeni etiwal tupuniin emon soualluk nge ese lamot epwe atoura ewe taropween esilesil. Pwal mwo nge ika mi wor ekkoch soualuk mi atoura ewe case, ekkewe alluk me kokkot ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a fen isetiw repwe chuen weneiti ngeni om case.

- J. JUDICIAL OFFICER.** A magistrate or judge may hear your case. If you want a judge to hear your case, you must file an Objection to a Magistrate Hearing Case (JDF 259) at least 7 days before the trial date set in this notice. The rules and procedures of the Small Claims Court will still apply.

**MEILAP LON EWE LEENIEN KAPWUNG.** Emon meilap are soukapwung a tongeni fori om rongorong. Ika ka mochen pwe emon soualluk epwe apwungaalo om case, kopwe atoura echo Taropween U ngeni an Meilap Rong om Case (JDF 259) mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong mi isetiw woon ei taropween esilesil. Kopwe eani ekkewe alluk me kokkot ewe Leenien Kapwungun Pekin Moni a fen isetiw.

- K. LANGUAGE INTERPRETER.** If you or a witness requires a language interpreter to be present for hearings, you must contact the Managing Interpreter corresponding to the district in which the case will be heard at least 7 days before the trial date is set on this notice. A language interpreter may only interpret what is said between parties during a hearing and immediately prior to or after the hearing. A language interpreter may not provide legal advice or any other service that is not related to interpreting. Interpreters may not provide any services that may constitute a violation of the language interpreter's Code of Professional Responsibility. A current list of Managing Interpreters can be viewed at:

[http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page\\_ID=117](http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page_ID=117).

**EMON CHON CHIAKU.** Ika kopwe are emon chon pwarata epwe etiwa allilisin emon chon chiaku atun ewe rongorong, mi lamot kopwe fos ngeni ewe Managing Interpreter mi angang lon ewe district ia ewe rongorong epwe fis ie mwaren 7 ran mwen ewe ranin rongorong mi makkeetiwi woon ei taropween esilesil. Emon chon chiaku a tongeni chok chiakuni minne a pworous usun lefilien aramas atun ewe rongorong, pwal atun poputaan me awesiin. Nge ewe chon chiaku esap tongeni awora kapasen emmwen lon pekin alluk are pwal ekkoch allilis esap fich ngeni angangen chiakuni. Ekkewe chon chiakurese tongeni awora allilis esap fiti Allukun Chon Chiaku le Apwonuochu Wiser. Echo minefo taropween iten Managing Interpreters mi nom lon [http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page\\_ID=117](http://www.courts.state.co.us/Administration/Custom.cfm?Unit=interp&Page_ID=117)

|   |  |
|---|--|
| Small Claims Court _____ County, Colorado<br><i>Small Claims Court _____ County, Colorado</i><br>Court Address: _____<br><i>Court Address: _____</i>  |  |
| <b>PLAINTIFF(S):</b> _____<br><b>(EWE/EKKEWE) CHON ETIPISI:</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br>v.<br>v.<br><br><b>DEFENDANT(1):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(1):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i><br><br><b>DEFENDANT(2):</b> _____<br><b>CHON POLUENI(2):</b><br>Address: _____<br><i>Adres: _____</i><br><br>City/State/Zip: _____<br><i>Telenimw/State/Zip Nampa: _____</i><br><br>Phone: Home _____ Work _____ Cell _____<br><i>Nampaan Fon: Imw _____ Angang _____ Cell _____</i> | <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p style="margin: 0;"><b>▲ COURT USE ONLY ▲</b></p> <p style="margin: 0;"><b>AEAN CHON ANGANG CHOK</b></p> <hr/> <p style="margin: 0;">Case Number: _____</p> <p style="margin: 0;"><i>Nampaan om Case: _____</i></p> <br/><br/><br/> <div style="font-size: 2em; font-weight: bold; margin: 0;">S</div> <br/><br/> <p style="margin: 0;">Division Courtroom</p> <p style="margin: 0;"><i>Kinikin Rumw lon ewe Leenien Kapwung</i></p> </div> |
| <b>NOTICE, CLAIM AND SUMMONS TO APPEAR FOR TRIAL (Part 4)</b><br><b>KAPASEN ESILESIL, PWUNG LE ANGEI ME TIITI LE FITI KAPWUNG (Kinikin 4)</b>   |  |

If Defendant(s) is/are other than a person, go on-line at [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) to determine the registered agent for service of this notice. Please enter name and address of the agent. Name: \_\_\_\_\_  
 Address: \_\_\_\_\_  
*Ika (ewe/ekkewe) Chon Polueni ese emon aramas, tiki on-line [www.coloradosos.gov](http://www.coloradosos.gov) le filata io epwe angei ei taropwe. Kose mochen kopwe mak iten me adresin ewe chon allilis. It: \_\_\_\_\_*  
 Adres: \_\_\_\_\_

1. The Defendant(s) is/are in the military service: Yes No Unknown  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra chon military: Ewer Aapw Use Silei*
2. The Defendant(s) reside(s), is/are regularly employed, has/have an office for the transaction of business, or is/are a student in this county, or real property located in this county is the subject of claim(s) arising from a restrictive covenant or security deposit dispute. Yes No  
*(Ewe/Ekkewe) Chon Polueni ra nonnom, fori angangen moni, eani eu ofesin bisnes, fiti sukul lon ei fonu, are fonueni fonu lon ei fonu mi nom fan (och/ekko) taropween pwung le angei mi pop seni och taropween pinei are tipefesen woon och security deposit. Ewer Aapw*
3. I/We understand that it is my/our responsibility to have each Defendant served with the "Defendant's Copy" of this Notice by a person whose age is 18 years or older and who is not a party to this action 15 days prior to the trial and to provide the Court with written proof of service. Yes No  
*Ua/aua weweiti pwe epwe wise/wisem le awisa emon mi mwaren 18 ieran me ese fiti ei case le awora echo kapiin ei taropwe iten "Defendant's Copy" ngeni iteitani Chon Polueni 15 ran mwen ewe kapwung pwal le awora ngeni ewe Leenien Kapwung echo taropween annet mi makketiw. Ewer Aapw*
4. I am an attorney: Yes No  
*Ngang emon Soualluk: Ewer Aapw*

**Notice and Summons to Appear for Trial**  
**Kapasen Esilesil me Tiiti le Fiti Kapwung**

**To the Defendant(s):**

**Ngeni (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni:**

You are scheduled to have your trial in this case on \_\_\_\_\_ (date) at \_\_\_\_\_ (time) at the Court address stated in the above caption. Bring with you all books, papers and witnesses you need to establish your defense. **If you do not appear, judgment may be entered against you.** If you wish to defend the claim or present a counterclaim, you must provide a written response or written counterclaim on or before the scheduled trial date and pay a **nonrefundable** filing fee.

*Ei ewe ranin kapwungun om case epwe \_\_\_\_\_ (pwinin maram) \_\_\_\_\_ (kulok) lon ewe Leenien Kapwung mi pworous usun lon ewe pwoor lepoputaan ei taropwe. Uwei ngeni ewe Leenien Kapwung meinisin ekkoch puk, taropwe me chon pwarata mi lamot ngeni om case. Ika kosap waroto, ewe kapwung epwe fis pwal mwo nge eli efeiengawok. Ika ka mochen alisaata om pwung le angei (claim) are aiti pwal och pwung le angei (counterclaim), mi lamot kopwe awora om taropween polu are taropwen om pwung le angei pwal och mettoch lon are mwen ewe ranin kapwung mi fen akkota pwal mooni moon touren taropween pekin alluk, nge esap tongeni liwini ngonuk ena moni.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Clerk of Court/Deputy Clerk  
*Chon Angang lon ewe Leenien Kapwung: Clerk of Court/Deputy Clerk*

**Plaintiff(s)'s Claim (Please summarize reasons to support your claim below.)**

**An ewe/ekkewe Chon Etipisi Pwung le Angei (Kopwe awewei fan popun om pwung le angei ekkoch mettoch.)**

The Defendant(s) owe(s) me \$ \_\_\_\_\_, which includes penalties, plus interest and costs allowed by law, and/or should be ordered to return property, perform a contract or set aside a contract or comply with a restrictive covenant for the following reasons. (If seeking return of property, please describe the property being requested).

*Ita pwe (Ewe/Ekkewe) Chon Polueni epwe ngeniei \$ \_\_\_\_\_, mi kapachalong chappen, pwal interest me moon mi mut fan alluk, pwal/are epwe alluku ngeni le liwiniti pisek, apwounueta echo taropween tipeu are likiiti echo taropween tipeu are alleasochisi eu allukun aukuk pokiten ekkee mettoch. (Ika ka kutta liwinitin pisek, kose mochen apworousa ifa na pisek).*

---

---

---

---

---

**Note: The combined value of money, property, specific performance or cost to remedy a covenant violation cannot exceed \$7,500.00.**

**Nengeni: Mettoch meinisin ekkewe moni, pisek, fonu, och sokkun angang are moon atawei osukosuken pekin taropween etipeu esap lap seni \$7,500.00.**

I/we declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct. I/we have not filed in any Small Claims Court in this County more than 2 claims during this calendar month, nor more than 18 claims in this County this calendar year.

*Ua/aua pwonei pwe meinisin mi mak asan a pwung me wenechar pun ua silei pwe alon allukun Colorado mi wor chappen ar foffor ngeniir mi eani kapas chofona lon mettochun pekin alluk. Use/ause fen atoura ngeni ewe Leenien Kapwungun pekin Moni lon ei County lap seni 2 taropween pwung le angei lon ei maram, are lap seni 18 taropween pwung le angei lon ei County lon ei ier.*

Dated: \_\_\_\_\_  
Pwinin Maram:

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

\_\_\_\_\_  
Plaintiff's Signature  
*Chon Etipisi epwe sain*

Case Name \_\_\_\_\_ v. \_\_\_\_\_  
Iten ewe Case \_\_\_\_\_ v. \_\_\_\_\_

Case Number: \_\_\_\_\_  
Nampaan om Case: \_\_\_\_\_

**AFFIDAVIT OF SERVICE**  
**TAROPWEEN PWON fanniten KAWOREN TAROPWEEN pekin ALLLUK**  
(Must be returned to Court)  
(Ita ururun epwe liwinto ngeni ewe Leenien Kapwung)

I swear/affirm under oath that I am 18 years or older and not a party to the action, and that I served the **Notice, Claim, and Summons to Appear for Trial (JDF 250)** on the following:

*Ua pwonei pwe mi wor maren 18 ieri me use fiti ewe case, pwal pwe ua fen awora ewe Tarpween Esilesil, Pwung le Angei, me Tiiti le Fiti ewe Rongorong (JDF 250) ngeni:*

**Name of Person Served**  
*Iten ewe Emon*

**Date and Time of Service**  
*Pwinin Maram me Kulok*

**Address of Service**  
*Adres ka awora ngeni*  
(Street, County, City, State)  
(Iten ewe aal, County, Telenimw, State)

**Check type of Service:**

**Fili ifa usun a fen Kawor:**

- By handing the documents to a person identified to me as the Defendant.  
*Pwisin eiti ngeni ewe emon ua esilla pwe I ewe Chon Polueni.*
- By identifying the documents, offering to deliver them to a person identified to me as the Defendant who refused service, and then leaving the documents in a conspicuous place.  
*Sileiffichi ekkewe taropween pekin alluk, achocho le uwei ngeni ewe ua esilla pwe I ewe Chon Polueni, iwe ua isetiw ekkewe taropwe lon eu leeni mi mecheres ngeni aramas meinisin ar repwe tongeni kuna.*
- By leaving the documents at the Defendant's usual place of abode with \_\_\_\_\_ (Name of Person) who is a member of the Defendant's family and whose age is 18 years or older. (Identify family relationship) \_\_\_\_\_.  
*Likiti ngeni \_\_\_\_\_ (Iten Emon) mi nonnom ia ewe Chon Polueni a nom ie, ewe mi angei ekkewe taropwe I mwaren 18 ieran, me chon aramasan. (Ifa usun a riri ngeni ewe Chon Polueni) \_\_\_\_\_.*
- By leaving the documents at the Defendant's usual workplace with \_\_\_\_\_ (Name of Person) who is the Defendant's secretary, administrative assistant, bookkeeper, or managing agent. (Circle title of person served.)  
*Likiti lon an Chon Polueni leenien angang ngeni emon chienen chon angang \_\_\_\_\_ (Iten ewe Emon) I noun ewe Chon Polueni seketeri, chon allilis, bookkeeper, are manager. (Fili itelapen ewe emon mi angei ekkewe taropwe.)*
- By leaving the documents with \_\_\_\_\_ (Name of Person), who as \_\_\_\_\_ (title) is authorized by appointment or by law to receive service of process for the Defendant.  
*Likiti ngeni \_\_\_\_\_ (Iten ewe Emon), I ewe \_\_\_\_\_ (itelap) mi kewis me ren seikitaan are alluk le angei taropween pekin alluk fanniten ewe Chon Polueni.*
- By leaving the documents with an officer, partner, manager, stockholder, elected official or functional equivalent pursuant to C.R.C.P. 304 \_\_\_\_\_ (please identify) of the corporation or non-corporate entity which was to be served. (Circle title of person who was served.)  
*Likiti ngeni emon officer, partner, manager, stockholder, elected official are pwal emon alon C.R.C.P. 304 \_\_\_\_\_ (io ewe pwal emon) lon ewe corporation or non-corporate entity ekkewe taropwe mi kawor ngeni. (Fili io a angei ekkewe taropwe.)*
- By serving the documents as follows (other service under C.R.C.P. 304: \_\_\_\_\_  
*Mi kawor lon ei napanap (pwal och alon C.R.C.P. 304: \_\_\_\_\_*

I have charged the following fees for my services in this matter:

*Ua angei peiof pokiten ai angangen awora taropween pekin alluk:*

Private process server  
*Private process server*

Sheriff, \_\_\_\_\_ County  
Sheriff, \_\_\_\_\_ County  
Fee \$ \_\_\_\_\_ Mileage \$ \_\_\_\_\_  
Moon \$ \_\_\_\_\_ Moon Kaas \$ \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Signature of Process Server  
*Process Server epwe sain*

\_\_\_\_\_  
Name (Print or type)  
*Itan (Mak are taip)*

Subscribed and affirmed, or sworn to before me in the County of \_\_\_\_\_, State of \_\_\_\_\_, this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 20 \_\_\_\_\_.  
*Ewisa me affatta ngeniei lon County \_\_\_\_\_, State \_\_\_\_\_, ranin \_\_\_\_\_ maraman \_\_\_\_\_, 20 \_\_\_\_\_.*

My Commission Expires: \_\_\_\_\_  
*A sopw wisei lon: \_\_\_\_\_*

\_\_\_\_\_  
**Notary Public**

**CERTIFICATE OF SERVICE BY MAILING**  
**TAROPWEEN ANNET pwe TINAALO me ren POSTO A FIS**  
(To be performed by Clerk within three days of filing)  
*(Ewe Chon Angang ewpe fori kis seni ulungat ran mwirin atouren ei case)*

I hereby certify that on \_\_\_\_\_ (date), I mailed a true and correct copy of the **NOTICE, CLAIM, AND SUMMONS TO APPEAR FOR TRIAL**, by placing it in the United States Mail, postage pre-paid to the Defendant(s) at the address(es) listed above.

*Ua affata pwe lon \_\_\_\_\_ (pwinin maram), Ua tinaalo lon posto ren ewe stamp a kapach ngeni echo kapiin TAROPWEEN ESILESIL, PWUNG LE ANGEI, ME TIITI LE FITI KAPWUNG mi let me pwung, ngeni ewe/ekkewe Chon Polueni, an adres a makketiw asan.*

\_\_\_\_\_  
Clerk of Court/Deputy Clerk  
*Clerk of Court/Deputy Clerk*

(If applicable) Plaintiff(s) notified of non-service on (date) \_\_\_\_\_. Clerk's Initials \_\_\_\_\_  
*(Ika a weneiti ngeni) Ekkewe taropwe esap kawor lon (pwinin maram) \_\_\_\_\_ Clerk's Initials \_\_\_\_\_*